

## シンガポール & 東南アジア・西アジア・インド

### TOKYO/YOKOHAMA - SINGAPORE

|   | VESSEL               | VOY  | TOKYO   |      |     | YOKOHAMA |         |         | SINGAPORE<br>ETA |
|---|----------------------|------|---------|------|-----|----------|---------|---------|------------------|
|   |                      |      | CUT     | ETA  | ETD | CUT      | ETA     | ETD     |                  |
| ① | BEAR MOUNTAIN BRIDGE | 137S | 7/29(水) | 横浜出港 |     | 7/29(水)  | 8/2(日)  | 8/2(日)  | 8/12(水)          |
| ② | SPIL KARTINI         | 108S | 8/5(水)  | 横浜出港 |     | 8/5(水)   | 8/9(日)  | 8/9(日)  | 8/19(水)          |
| ③ | TBA                  |      | 8/12(水) | 横浜出港 |     | 8/12(水)  | 8/16(日) | 8/16(日) | 8/26(水)          |
| ④ | NYK DAEDALUS         | 105S | 8/19(水) | 横浜出港 |     | 8/19(水)  | 8/23(日) | 8/23(日) | 9/2(水)           |
| ⑤ | MOL ENDOWMENT        | 105S | 8/26(水) | 横浜出港 |     | 8/26(水)  | 8/30(日) | 8/30(日) | 9/9(水)           |

#### マレーシア・インドネシア(シンガポール経由)

|   | PASIR<br>GUDANG | PENANG  | SURABAYA | SEMARANG |
|---|-----------------|---------|----------|----------|
| ① | 8/25(火)         | 8/26(水) | 8/26(水)  | 8/26(水)  |
| ② | 9/1(火)          | 9/2(水)  | 9/2(水)   | 9/2(水)   |
| ③ | 9/8(火)          | 9/9(水)  | 9/9(水)   | 9/9(水)   |
| ④ | 9/15(火)         | 9/16(水) | 9/16(水)  | 9/16(水)  |
| ⑤ | 9/22(火)         | 9/23(水) | 9/23(水)  | 9/23(水)  |

#### 西アジア・インド・パキスタン(シンガポール経由)

|   | YANGON  | CHITTA<br>GONG | COLOMBO | KARACHI | CHENNAI | NHAVA<br>SHEVA | MUMBAI※ | KOLKATA | NEW DELIH |
|---|---------|----------------|---------|---------|---------|----------------|---------|---------|-----------|
| ① | 8/28(金) | 8/29(土)        | 8/28(金) | 9/1(火)  | 8/31(月) | 9/1(火)         | —       | 9/2(水)  | 9/6(日)    |
| ② | 9/4(金)  | 9/5(土)         | 9/4(金)  | 9/8(火)  | 9/7(月)  | 9/8(火)         | —       | 9/9(水)  | 9/13(日)   |
| ③ | 9/11(金) | 9/12(土)        | 9/11(金) | 9/15(火) | 9/14(月) | 9/15(火)        | —       | 9/16(水) | 9/20(日)   |
| ④ | 9/18(金) | 9/19(土)        | 9/18(金) | 9/22(火) | 9/21(月) | 9/22(火)        | —       | 9/23(水) | 9/27(日)   |
| ⑤ | 9/25(金) | 9/26(土)        | 9/25(金) | 9/29(火) | 9/28(月) | 9/29(火)        | —       | 9/30(水) | 10/4(日)   |

※サービス休止中

### ■ CFS貨物搬入先 ■

#### 《東京》

ジャパン・バン・ラインズ株式会社 大井支店  
東京都大田区東海4-7-13  
鈴江コーポレーション大井臨海倉庫営業所内  
TEL : (03)3799-0642  
FAX : (03)3790-4581  
保税地域コード(NACCS):(1FW15)  
ACL船社コード: FAM1  
ACL通知先コード: 1PJVL  
DOC差入れ送信先: consoli\_tokyo@jvl.co.jp

#### 《横浜》

ジャパン・バン・ラインズ株式会社 横浜支店  
横浜市中区本牧埠頭6番地  
TEL : (045)625-3414  
FAX : (045)625-3433  
保税地域コード(NACCS):(2EDZ3 / 内貨)  
保税地域コード(NACCS):(2EJ23 / 外貨)  
ACL船社コード: FAM1  
ACL通知先コード: 2YJVL  
DOC差入れ送信先: consoli\_yokohama@jvl.co.jp



#### バッテリーの積載について

バッテリー本体及び商品等に同梱又は内蔵されたバッテリーは  
積載する船社の事前承認が必要です。

※危険品の除外規定(SP)が適用されるものを含む。

★送り状には必ずBOOKING NO. / ケースマーク / 個数 / 仕向地 / 通関業者 / "FPS積み"を明記願います。  
"All sailing schedules are subject to change with or without prior notice."